



Consejo de Seguridad

Quincuagésimo octavo año

4850^a sesión

Martes 28 de octubre de 2003, a las 15.00 horas

Nueva York

Provisional

Presidente: Sr. Negroponte (Estados Unidos de América)

Miembros:

Alemania	Sr. Pleuger
Angola	Sr. Antonio
Bulgaria	Sr. Tafrov
Camerún	Sr. Chungong Ayafor
Chile	Sr. Maqueira
China	Sr. Zhang Yishan
España	Sr. Arias
Federación de Rusia	Sr. Smirnov
Francia	Sr. Duclos
Guinea	Sr. Sow
México	Sra. Escobar
Pakistán	Sr. Khalid
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	Sr. Thomson
República Árabe Siria	Sr. Mekdad

Orden del día

La situación relativa al Sáhara Occidental

Informe del Secretario General sobre la situación relativa al Sáhara Occidental
(S/2003/1016)

La presente acta contiene la versión literal de los discursos pronunciados en español y de la interpretación de los demás discursos. El texto definitivo será reproducido en los *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad*. Las correcciones deben referirse solamente a los discursos originales y se enviarán firmadas por un miembro de la delegación interesada e incorporadas en un ejemplar del acta, al Jefe del Servicio de Actas Literales, oficina C-154A.



Se abre la sesión a las 15.10 horas.

Aprobación del orden del día

Queda aprobado el orden del día.

La situación relativa al Sáhara Occidental

Informe del Secretario General sobre la situación relativa al Sáhara Occidental (S/2003/1016)

El Presidente (*habla en inglés*): El Consejo de Seguridad comenzará ahora el examen del tema que figura en el orden del día. El Consejo de Seguridad se reúne de conformidad con el entendimiento alcanzado en sus consultas previas.

Los miembros del Consejo tienen ante sí el Informe del Secretario General sobre la situación relativa al Sáhara Occidental, que figura en el documento S/2003/1016.

Los miembros del Consejo también tienen ante sí el documento S/2003/1034, que contiene el texto de un proyecto de resolución preparado durante el transcurso de las consultas previas del Consejo.

Entiendo que el Consejo de Seguridad está dispuesto a proceder a la votación del proyecto de resolución que tiene ante sí. A menos que escuche objeciones, someteré ahora a votación el proyecto de resolución.

Al no haber objeciones, así queda acordado.

Se procede a votación ordinaria.

Votos a favor:

Angola, Bulgaria, Camerún, Chile, China, Francia, Alemania, Guinea, México, Pakistán, Federación de Rusia, España, República Árabe Siria, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Estados Unidos de América.

El Presidente (*habla en inglés*): Se han emitido 15 votos a favor. Por consiguiente, el proyecto de resolución ha sido aprobado por unanimidad como resolución 1513 (2003).

El Consejo de Seguridad ha concluido así la presente etapa del examen del tema que figura en el orden del día.

Se levanta la sesión a las 15.15 horas.